

Radiophiles, avez-vous une « Pilot Dragon » ?

Savez-vous que la dépression économique aux Etats-Unis vous permet avec quelques dollars d'entendre jour et nuit les stations du monde entier ?

ACHETEZ UNE SUPER-HETERODYNE « PILOT DRAGON »
La reine des Radios

Un seul bouton de commande, un seul jeu de lampes et Paris, Londres, Vatican, Canada, Australie, Etats-Unis sont à vous ! Plus nécessaire d'avoir de convertisseur d'ondes.

Savez-vous aussi que vous pouvez avoir des Radios-Orthophoniques « Pilot » à Ondes longues et courtes coûtant meilleur marché que les orthophoniques ordinaires vendues en Haiti ?
Demandez les prix à

ROGER DREYFUSS,
Représentant pour Haiti.



N'ACHETEZ QUE LE BAY-RUM

M. Fontaine

Meilleur met eilleur marché que l'article importé.

En vente au dépôt de la Distillerie de L'AIGLE près la Banque Nationale, et chez

SIMON VIEUX PRIX DE DÉTAIL GDES 2,25 LA BOUTEILLE
GH. PICOULET 1,25 LA DEMIE BOUT.
BAZAR NATIONAL PRIX SPÉCIAL POUR VENTE EN GROS

Nouvelles de Jérémie

Le Directeur du Service National d'Hygiène est dans nos murs depuis hier dimanche, dans la nuit. Il est arrivé en la compagnie de M^r Brutus, l'actuel chef du Cabinet de Son Excellence.

Ce dernier est venu voir sa famille, ses amis et aussi pour mettre ordre à ses affaires, son départ d'ici devait être définitif. Il laissera certainement un grand vide parmi nous. Nul n'est indifférent à son départ, mais on éprouvera les effets de cette rupture après 25 années de contact avec toutes les couches de notre milieu, grâce à son labeur honnête, persévérant, à ses manières correctes, affables, ses bonhomies qui ne se comptent plus, tant le nombre est grand ; à son esprit élevé toujours en travail. Pharmacien, industriel, — chimiste, avocat, professeur pendant plus de 14 années au Lycée Nord Alexis, à un moment donné chef du mouvement nationaliste qui aboutit aux élections de 1930, il devint Préfet de la Grand'Anse et de Tiburon. Il a occupé cette fonction avec compétence et dignité. Il sut créer à ce poste l'union des grands fonctionnaires dans la pensée de créer l'administration profitable à la communauté. Esprit hardi et entreprenant, il est un progressiste remarquable. Jérémie a revu M^r Brutus avec plaisir. Sa maison ne désemplit pas, tant est grand le nombre des visites de sympathie qu'il reçoit. Cette manifestation doit être agréable à son cœur.

000
Pourquoi ne pas dire au Directeur du Service National d'Hygiène un mot particulier sur l'état de notre cité ? Jamais Jérémie n'a été aussi sale que maintenant. C'est à se demander s'il existe un Service d'Hygiène en activité. Rues infectes, rigoles aux eaux croupissantes, parcs publics abandonnés, viandes pourries étalées dans les marchés servant de trône aux mouches, voilà le spectacle quotidien qui nous est offert, tandis que le Service d'Hygiène prétend que tout marche à souhait.

Docteur Rulx Léon, nous vous demandons de passer un coup de balai dans cette maison d'Augas et nous vous serons reconnaissants. Ayez pitié de la tristesse de Jérémie. Faites que l'électricité, que la bonne volonté du Gouvernement vient de conserver à la ville, par son concours, ne serve pas à éclairer des rues sales et des choses infectes. La population compte sur vous.

Bonne occasion
A vendre un Saxo, bonne alto eul avec étui.
Prix raisonnable.
S'adresser au Journal.

COMPAGNIE ROYALE NEERLANDAISE DE NAVIGATION
Le vapeur « Cottica » est attendu à Port-au-Prince le 10 Octobre crt., il partira le même jour, prenant trét et passagers, pour New York direct.
C. F. MADSEN
Agent Local.

VIN DE MORUE RAVENET NUTRITIF
Très agréable REMPLACE l'huile de foie de MORUE
le plus PUISSANT et le plus AGRÉABLE des RECONSTITUANTS pour GUÉRIR l'ANÉMIE - FAIBLESSE INDISPENSABLE au développement des ENFANTS aux personnes FAIBLES et convalescentes
En Vente à Port-au-Prince : 27, W. DUCH

Vie Sportive

U.S.S.H.-V.A.C. — La grande question dont on se préoccupe dans les milieux sportifs, ces jours-ci, est le retour de la « Violette » à l'U.S.S.H. — Question intéressante ! Nous estimons qu'il n'est plus nécessaire de rappeler les circonstances qui ont entraîné la « mort civile » de ce Club et de ceux de ses Membres : étant donné la grande publicité qu'à dessein on fit autour de leur suspension, radiation et par une extension vraiment incroyable de l'exclusion de ses membres de toutes séances, et des manifestations sportives organisées sur le Parc Leconte, même en payant comme tout le monde. Mais l'horizon s'est un peu éclairci. On semble chercher, sans humiliation inutile, la formule de conciliation. Tant mieux. Nous appuierons nos camarades, tout en leur conseillant de n'être pas trop intransigeants, et d'accepter les conditions acceptables.

00
Stadium-Dessalines. — Le vaste plan de M^r A. Chevalier est en voie de réalisation. Le terrain de volley et de basket-ball est prêt. La pelouse de Foot-ball sous peu sera mise à la disposition des joueurs. Des gradins seront bientôt placés sur la façade ouest du terrain de Foot ball. Le grand animateur, jusqu'ici inégalable, dirige personnellement les travaux de six heures du matin à 6 hrs. p m

00
Terrain du Tivoli. — Entre le Bois Vert et Laluc se dresse un coquet terrain de sport où, chaque samedi, sans réclames, il est organisé de joyeux « week-end » sportifs. On nous dit que c'est M^r Edgard Canez qui, avec une froide intelligence, dirige l'organisation de ce land. Terrain de Tennis, de Basket, de Foot. Rien n'y manque. Nous regrettons de n'avoir pas été à la dernière réunion sportive de cette jeunesse qui mérite d'être applaudie. Ce n'est que partie remise. En attendant qu'ils reçoivent nos félicitations.

00
Il faut réfléchir. — Au point de vue sportif, l'an de grâce 1932 nous est fatal. Après le malheureux échec de Cator et de Théard aux jeux olympiques de Los Angeles, notre champion national de boxe vient d'être mis *knock out* au 5e round. Haut les cœurs ! Préparons de futurs champions.

Le Capitaine de la « Violette ». Notre jeune camarade Tiboule est revenu de son voyage d'Europe où il fut délégué par le Gouvernement haïtien pour prendre part au congrès international de cacao et d'entomologie tenu à Paris et à Bruxelles. — Le Capitaine Audant a pu s'entretenir de foot-ball, jeu universel, avec M^r Delaunay, secrétaire de la 3FA, et M. Wall, secrétaire de l'International Board, il nous a laissé entendre qu'aussitôt après la présentation de son rapport, il reprendra la direction effective de son équipe. — Nos vœux.

Une porte fermée ou ouverte. Le public a accueilli avec joie l'esprit d'assemblée dont fit preuve l'assemblée générale des clubs de l'U.S.S.H. en sa séance du 2 octobre. — Néanmoins une question s'offre à notre attention. Puisque les membres du Conseil ont fait leur vœu de conciliation formulé par l'Assemblée, pour quoi, complétant le geste, n'avaient-ils pas spontanément levé la radiation individuelle du président et du secrétaire délégué de la « Violette » ? Geste appréciable, conciliateur. Manifestation du grand désir de voir oublier les erre-



Les taches jaunâtres disparaissent les DENTS BLANCHISSENT de 3 Tons en 3 Jours!

Si vous croyez que le jaune et le gris sur les dents jaunies de vos dents, essayez KOLYNOS. Un seul centimètre de dent est blanchi en 3 jours. Le blanc de vos dents devient de trois tons plus blanches. KOLYNOS nettoie et blanchit les dents grâce à deux de ses principaux composants. L'un le plus efficace d'aujourd'hui.



KOLYNOS
Antiseptique
Le plus économique — un centimètre suffit

BOXE

Dimanche, 9 octobre 1932, à 4 hs, p.m. au Parc-Leconte 10 rounds de 3 minutes.

ARAGON contre SAVOIE DESIR

Tout le monde connaît le formidable Aragon ; il est inutile de le représenter.

Mais Savoie Desir ? Peu de personnes ont assisté à sa victoire sur Norfolk, et pourtant c'est une révérence. Kid Norfolk est un beau scientifique, et malgré tout, il a succombé devant le redoutable « frappeur ». Savoie Desir, en effet, possède une droite qui ne pardonne pas, et s'il peut la placer, Aragon, malgré ses qualités d'encaisseur, fera la grimace. D'ailleurs, Savoie Desir est l'élève de Guerrier, et si ce dernier manquait d'entraînement quand il s'est présenté devant Aragon, par contre, Savoie, lui, est dans une condition superbe. On peut le voir, chaque matin, s'entraîner en compagnie du fameux Papisito.

Pour dimanche, ce n'est pas seulement le Savoie qui a battu Kid Norfolk que nous verrons devant Aragon, mais un boxeur qui a évolué depuis 2 mois tant par sa science que par sa condition physique.

Et puis, quel ressort, Savoie ! Il a bondi sur le ring pour défier le vainqueur de son professeur, Guerrier, et sa volonté de vaincre ne connaît pas de bornes, « Haiti sera vainqueur dimanche » C'est sa formule.

Quant à Mr Naldi et à Mr Hugo Mevs, soucieux toujours de plaire davantage, ils ont, en plus de ce match, épinglé à l'affiche un autre combat superbe, le semi-final, en effet, est digne d'une affiche.

Il y aura un combat préliminaire important, qui fournira cette fois, un knock out.

Le programme détaillé paraîtra incessamment. — Une agréable surprise ! Le prix des places est fixé à :

Ring side	3 Gourdes
Tribunes	2
Pelouse	1
Voitures	1
Enfants	0,50 centimes

Pour éviter l'encombrement, les personnes en automobile sont priées de se réunir à l'avance de leurs tickets et de les présenter à l'entrée. On trouvera les billets d'entrée chez HUGO MEVS.

ments du passé et les querelles sportives « intestines ».

Sans crainte de nous tromper, nous affirmons que cette mesure de haute sagesse battrait peut-être le retour des clubs dissidents au sein de l'U.S.S.H. Une porte doit être ouverte ou fermée. . .

Championnat national de Football.

Nos correspondants spéciaux nous prient de demander au Conseil de l'U.S.S.H. de fixer la date de l'ouverture du prochain championnat de Football. Il est vraiment temps de faire quelque chose de sportif au lieu de s'enterrer dans le cadre étroit et déprimant de la politique sportive. L'œuvre y gagnera. Tel est le vœu de tous les vrais sportifs. F. H.

Le Monde

000

MARIAGE. — Samedi dernier l'officier de l'Etat-Civil W. Savain a procédé au mariage de Melle Christiane Duthiers avec M^r le Dr Charles Massac.

Les témoins étaient du côté de l'époux : MM. Numa Lota, Jos. Adam, et le Juge Félix Massac ; du côté de l'épouse : MM. Dr D. Domond, Me Léo Alexis, et Me H. Mallebranche.

Nos meilleurs vœux au distingué couple.

NAISSANCE. — Des Gonzèves le lieutenant Henri (Rico) Fils-Aimé et Madame annoncent l'heureuse naissance survenue hier matin de leur fille SIMONNE. Meilleurs souhaits.

DECES. — Dimanche dernier est morte Mme Elie Sy vestre, née Thérèse Carré. Les funérailles ont eu lieu à la Cathédrale, au milieu d'un beau convoi d'amis et de parents.

Nous présentons nos condoléances aux familles éprouvées par ce deuil et particulièrement à notre ami Joseph Carré, frère de la défunte.

Les avantages qu'offre la Cuisine Electrique

« HOTPOINT »

sont maintenant connus de tout le monde.

Pour vous en convaincre, visitez notre salle d'exposition.

Compagnie d'Éclairage Electrique.

CONSTIPATION PASTILLES
MÉDICATION
CHATEL-GUYOT